

# 优入圣域 权力、信仰与正当性



○ 黄进兴 著  
○ 台湾允晨文化实业股份有限公司授权  
○ 学术名著文库

陕西师范大学出版社

◎ 黄进兴 著

优入圣域 权力、信仰与正当性



陕西师范大学出版社

**图书代号:ZH125200**

**学术名著文库**

**优入圣域:权力、信仰与正当性**

**黄进兴 著**

---

**陕西师范大学出版社出版发行**

(西安市陕西师大 120 信箱 邮政编码 710062)

**新华书店经销 西安交通大学印刷厂印刷**

**开本 850×1168 1/32 印张 16 插页 7 字数 346 千**

**1998 年 10 月第 1 版 1998 年 10 月第 1 次印刷**

**印数: 1—2000**

**ISBN 7-5613-1895-2/B·35**

**定价:27.00 元**

---

**开户行:西安工行小寨分理处 账号:216-144610-44-815**

**读者购书、书店添货或发现印刷装订问题,请与发行科  
联系、调换。**

**电话:(029)5251046 5233753**

## 《学术名著文库》出版前言

“学术乃天下之公器。”自古以来，中国人文学术就以此为学术价值的最高追求，但只有在本世纪的近百年间，各研究领域内的专家学者们相继自觉地奉行“独立之精神，自由之思想”，一方面不断汲取一切外来的先进学说，一方面又不忘记我中华民族的本来地位，在各自的专门研究中，开拓出一条通古今之变，融中西之学，化传统为现代的学术转化路程，才真正使中国人文学术走向世界，使“天下公器”的理想成为现实。这无疑是贯穿 20 世纪中国学术的主线，是世纪之交各学科研究的主题，也是我们策划出版这套文库的主旨。

这套书之所以取名《学术名著文库》，主要因为它所收书籍，(1)均非初刊新作，而是早在海外出版并流行多年、为学界普遍认同确属“一家之言”的纯学术成果；(2)其作者无论是国内外学养深厚的学术界前辈或正当盛年的华人学者，还是真诚热爱并献身于中国文化的西方学

者，皆为长期执教、就职于著名大学或研究机构的纯正知名学者；(3)其治学方法与著述风格虽各有千秋，其一家之言与价值取向虽各有所属，但其学术价值已为学界公认，皆是可供学苑比较研究而又无可替代的有心之作。

这套书今有幸面世，乃是作者、策划者和出版者有缘合作的结果，也是策划者和出版者多年的夙愿。我们热忱希望能继续得到国内外学术界的广泛支持，不断充实这套书的阵容。我们深信，经过十年、二十年的共同努力，这套书将蔚为大观，成为 21 世纪学术出版园地中的精品。

1998 年 8 月

# 目 录

序 ..... ( 1 )

壹 个人观点 ..... ( 7 )

一、所谓“道德自主性”:以西方观念  
解释中国思想之限制的例证  
..... ( 9 )

二、“道德自主性”与“责任伦理”:  
康德与韦伯的分歧点 ..... ( 34 )

三、孟子的“四端说”与“道德感说”  
..... ( 40 )

四、十年之后:后记 ..... ( 48 )

五、韦伯论中国的宗教:一个“比较  
研究”的典范 ..... ( 52 )

六、儒家伦理与经济发展:迷思或  
事实? ..... ( 87 )

贰 皇帝、儒生与孔庙 ..... ( 97 )

七、清初政权意识形态之探究:  
政治化的道统观 ..... ( 99 )

八、道统与治统之间：从明嘉靖九年 (1530)孔庙改制论皇权与祭祀	
礼仪 ..... (142)	
九、权力与信仰：孔庙祭祀制度的 形成 ..... (185)	
十、学术与信仰：论孔庙从祀制与 儒家道统意识 ..... (247)	
十一、孔庙的解构与重组：转化传统 文化所衍生的困境 ..... (345)	
 <b>叁 理学、考据学与政治</b>	
..... (357)	
十二、“朱陆异同”：一个哲学诠释 (池胜昌译) ..... (359)	
十三、理学、考据学与政治：以《大学》 改本的发展为例证 ..... (383)	
十四、“学案”体裁产生的思想背景： 从李绂的《陆子学谱》谈起 ... (430)	
十五、“学案”体裁补论 ..... (460)	
 <b>肆 附录 ..... (471)</b>	
十六、梁启超的终极关怀(杨肃献译) ..... (473)	
十七、评 Hoyt Tillman 的 <i>Utilitarian Confucianism</i> ..... (490)	
十八、评 Benjamin Elman 的 <i>From Philosophy to Philology</i> ..... (497)	

## CONTENT

Preface .....	( 1 )
( I ) <b>Personal Point of View</b> .....	( 7 )
(1)Rethinking the Concept of “Moral Autonomy”in the Study of Chinese Thought .....	( 9 )
(2)Moral Autonomy vs. Ethic of Responsibility: Weber Diverges from Kant .....	( 34 )
(3)Mencius’ Theory of Four Germs and Theory of Moral Sense: the Limit of a Philosophical Comparison .....	( 40 )
(4)After Ten Years: A Postscript .....	( 48 )
(5)Max Weber on China: a Paradigm of Comparative Study .....	( 52 )
(6)Confucian Ethic and Economic Development: Myth or Fact? .....	( 87 )

( II )**Rulers, Scholars and the  
Confucian Temple** ..... ( 97 )

- (7)An Investigation of Early Ch'ing  
Political Attitudes: the Politicization  
of Confucian Orthodoxy ..... ( 99 )
- (8)Between Orthodoxy and  
Legitimacy: Reflections from the  
Debates on Ritual Refroms of the  
Confucian Temple in 1530 ..... ( 142 )

- (9)Power and Belief: the Shaping of  
a National Cult, the Worship of  
the Confucian Temple in Imperial  
China ..... ( 185 )

- (10)Knowledge and Belief: Confucian  
Canonization and Confucian  
Conception of Orthodoxy ..... ( 247 )

- (11)Deconstructing and Reconstructing  
the Confucian Temple: the  
Difficulties in the Transformation  
of Traditional Culture in Modern  
China ..... ( 345 )

( III )**Philosophy, Philology and  
Politics** ..... ( 357 )

- (12)“Chu Hsi versus Lu Chiu-yüan”:  
a Philopsphical Investigation  
..... ( 359 )

- (13)Neo-Confucianism, Textual Criticism,  
and Politics: the Development

of the Revised Editions of the “Ta-hsüeh” as an Example .....	(383)
(14) The Intellectual Background to the Emergence of a Historical Genre, “Philosophical Records” ( <i>hsüeh-an</i> ) .....	(430)
(15) A Further Remark on the Historical Genre, “Philosophical Records” ( <i>hsüeh-an</i> ) .....	(460)
(IV) Appendix .....	(471)
(16) Liang Ch'i-ch'ao and His Ultimate Concern .....	(473)
(17) Review of <i>Utilitarian Confu-</i> <i>cianism</i> by Hoyt Tillman .....	(490)
(18) Review of <i>From Philosophy to</i> <i>Philology</i> by Benjamin Elman .....	(497)

文金士树即知宋末心事，翰部医回，燃燭翰亭 1891  
，对斗即知夫道我。《诗典研面文》的米案于置。顾古卿天  
盛拿，“奥尘衆物莫”“徒射而抽”——瞬尊翰卷断譯懸急  
讯育明，闕牆而附。乘莫尘一或未许暗玄演因。書一撫齋來  
。書

回慕曉豫从貴昌祖，奉翰忌烈辛 8891。景研齊穀微亥玉  
。抑吾工“酒家御學齊亞宋”其此種矣。丁鼠辛三之二酌來  
拂盞而北歎歌，让膳意顧太推崇，銘而吟撫前津圖已室深母  
；敬虔誠至甚中舉長个致意。常見財亲，“朕姑歎冬酌”誠則  
量研究孔廟，纯出偶然，并无任何理论的预设。阅读游孔  
游1981年返台，携友人游孔子庙，始发觉孔庙门庭冷清，  
游客稀落，与隔街人群熙攘的道观相比，仿佛座落在纯然不  
同的世界里。适感诧异之际，随步入侧居中庭的两庑，立时  
被众多乌黑的木主神牌所震慑住；稍后一股阴凉之气迎面袭  
来，只得踉跄而出。这个阴暗的意象从此烙印在我的脑海之中。  
离庙之前，抱着满腔疑团，绕至“游客服务处”，希望  
从闲坐于此的二、三老人探询究竟，结果“一问三不知”，  
徒然令人失望。当时游人甚少，大莫辨亦悉平益，购  
服务台的玻璃柜摆着红皮精装的套书，据说清人所撰，  
虽然有点陈旧，封面烫金的五个大字：“文庙祀典考”，却依  
然耀眼夺目。询问之下，不愧为文化瑰宝，价钱是较昂贵，  
但为了向友人宣示“学问无价”，只好掏尽口袋，忍痛买了  
下来。临走，老人面带慈祥的微笑，免费送了我一张红色签  
条，上面印着夫子自道之辞：“好学敏以求之”。至今，仍然  
挂在我的研究室，时时慰勉自己“不知老之将至”。

1981年的初秋，回到哈佛，专心未完成的博士论文，无暇它顾。置于案头的《文庙祀典考》，每逢失眠的长夜，总遵循禅家的教诲——“时时勤拂拭，莫使染尘埃”，拿起来清理一番。因此这部书永远一尘莫染。偶而翻阅，即有所得。

正式研究孔庙是1988年以后的事，那是我从新加坡回来的二、三年后了。在新加坡“东亚哲学研究所”工作时，研究室与图书馆毗邻而居，常进去随意翻书，偶遇孔庙资料便如“他乡遇故知”，亲切异常。在这个过程中我逐渐发觉：孔庙作为国家祀典，恰是传统社会里文化与政治这两股力量彼此互动的绝佳例证；而作为世界性的历史宗教，它的独特性格亦引人入胜。此外，孔庙的从祀制复可反映儒家主流思想，通过对它详细的剖析，可以重窥历史上儒家学术的真实动向，以弥补坊间理解的不足。

研究孔庙的困难之处，首先必得处理庞杂的史料，居间真伪难辨，而古人著述虽多，但称得上学术研究却极为罕见；因此凡事必得自己动手，既耗时且费力。尤其初步所得往往与古代礼学名家，诸如丘浚、阎若琚、秦蕙田有所抵触，益平添心理莫大的压力。是故，常怀着戒慎恐惧的心情，反复检证；以致进展极为缓慢。立论偶获证实，即有长夜将尽的欣喜。

在埋首孔庙故纸堆的三、四年后，我下定决心前往孔庙发源地——山东曲阜，做实地考察。由于长期沉浸于孔庙文献之中，一至阙里所见所闻，虽不至于如数家珍，但似乎每件古迹都似曾相识，欲语还休。记忆里最深刻的，并非书中所称道的孔庙或孔府的复屋重檐，反是漫步于孔林之中，古

意盎然，繁华尽去的感觉。尤其偶逢一位状颇自得的樵夫，扛着锄头，边走边唱着不知名的曲子，声透云霄，余音袅袅，甚有返朴归真的意味。

1992年9月，参观了阙里孔庙，顺道前往北京，察看国子监内的京师孔庙，果然政治气氛十分浓郁，毫无古趣可言。一墙之隔的“辟雍”，几乎已成了大杂院，环绕一周，即行匆匆离去。仿佛生命之中，未曾发生过这遭事。

次年5月，为了了解地方孔庙，再次前往大陆。上海附近的嘉定孔庙已改为“科举博物馆”，内容生动而有趣，甚能呈现古人科考的情状。

南京国子监孔庙，十足“后现代”，已被解构得体无完肤。正殿的孔子塑像移至中庭，任凭风吹雨打；取而代之是“历代美女像”，包括了西施、貂蝉、杨贵妃等。不知是否着眼商场卖点，或者突显“女性意识”，则无由判别；但对历史上的孔庙只容男性、不纳女性一事，无疑是绝大的反讽。

南京孔庙的两庑，摆设了电动的“白雪公主与七个小矮人”；每逢象征古代“大合乐”的摇滚曲启动时，立即手舞足蹈，喧哗异常。北魏时期，有道诏书曾透露出当时孔庙遭受亵渎，鸠占雀巢的景象。书中谴责道：

遂使女巫妖觋，遥进非礼，杀生鼓舞，倡优蝶狎，岂所以尊明神、敬圣道。<sup>①</sup>

不知是否即此之谓？1600年前，西晋之乱，阙里被寇，庙

---

<sup>①</sup> 《魏书》，卷七上，130页。

貌荒残。有朝臣路经该处，目睹“孔庙庭宇倾顿，轨式颓弛”，感慨“万世宗匠忽焉沦废”，至不觉涕流。这种“悲凉”的情怀，不意于今重现。

时下“民粹”（populism）意识高涨，“民间宗教”与“民俗信仰”自是流行的热门话题。毋怪二者均成为中、西学术界的聚光点，反观官方的国家宗教却乏人问津，以致长久以来默默无闻。尤有甚者，经过“五四”反孔洗礼的世代，无不对儒教为之侧目，甚至以祛除象征封建遗制的孔庙而后快。1917年元旦，陈独秀振臂急呼：

### 应毁全国已有之孔庙而罢其祀！

其激昂之态度，绝不亚于文革批孔的小将；因此今日人们漠视孔庙，只能算是内心对陈氏呼吁遥远的回音。孔庙，或其所象征的儒家文化落到今日之下场，恐是历代儒生所始料未及。

可是就宗教现象的本身而言，孔庙研究自有其理论的迫切性。它的祭祀历史绵延长达2000多年，唐代以下更遍布全中国；它积累了最丰富的材料，无论就纵深或横面的向度均足以作极为完整的分析。这点是民间宗教难以望其项背的。因此在这个认识之下，我为孔庙研究做了一些基础性的工作，希望有兴趣的人可以省却爬梳资料之苦，而所有涉及解释性的问题当然都得留待时间的考验。

必须一提的是，我的研究之中却鲜少著墨的，那就是从比较宗教的观点，作为国家祀典的孔庙与民间宗教究分属截然有异的信仰系统？或者二者在形成过程中，后者仅是前者

的残型？甚或颠倒过来，以性质而言，后者方是前者的基型？拟解答上述的问题，单靠孔庙研究是绝对无法成事的。这必得等待国家宗教与民间信仰同时累积了一定的研究成果，方可相互比对、仔细剖析，从而在宗教理论有所建树。

总之，研究孔庙对我个人而言，是极佳的自我教育。漫长的摸索让我深深领略了解读中文资料的优先性，这在“观念暴虐”或“理论横行”的学风里，往往令人充耳不闻。不过我仍然愿意忠实地记下我内心的声音，以为治学见证。

在曲阜阙里漫步时，经过颜子庙，抬头望见牌坊的题辞“优入圣域”，感触极深。历史上这个辞汇曾用来形容两个名人。首先是称赞颜回，于孔子之道独有体会，为他人所不及；其次用来指称王安石藉政治权势，身后入祀孔廷。可是历史所未曾记载的是，我茫茫然闯进这个领域，结下这些文字因缘，以供同好茶余饭后佐谈。

最后，我想把这本小书献给

余英时教授与

史华慈（Benjamin I. Schwartz）教授

在哈佛求学期间，他们对我的教导与鼓励，使我深深感受到人性的温馨。在他们心目之中，我永远是“既早熟又不成熟”的学生。

黄进兴记于 1994 年 7 月  
南港中央研究院历史语言研究所



# 壹

## 个人观点